

SUPREME COURT OF CANADA -- JUDGMENTS IN LEAVE APPLICATIONS
OTTAWA, 2006-08-17. THE SUPREME COURT OF CANADA HAS TODAY RENDERED
JUDGMENT IN THE FOLLOWING APPLICATIONS FOR LEAVE TO APPEAL.
FROM: SUPREME COURT OF CANADA (613) 995-4330

COUR SUPRÊME DU CANADA -- JUGEMENTS SUR DEMANDES D'AUTORISATION
OTTAWA, 2006-08-17. LA COUR SUPRÊME DU CANADA A RENDU JUGEMENT
AUJOURD'HUI DANS LES DEMANDES D'AUTORISATION D'APPEL SUIVANTES.
SOURCE: COUR SUPRÊME DU CANADA (613) 995-4330
COMMENTS/COMMENTAIRES: comments@scc-csc.gc.ca

Note for subscribers:

The summaries of the cases are available at <http://www.scc-csc.gc.ca> :

Click on Cases and on SCC Case Information, type in the Case Number and press Search. Click on the Case Number on the Search Result screen, and when the docket screen appears, click on "Summary" which will appear in the left column.

Alternatively, click on

http://scc.lexum.umontreal.ca/en/news_release/2006/06-08-14.2a/06-08-14.2a.html

Note pour les abonnés :

Les sommaires des causes sont affichés à l'adresse <http://www.scc-csc.gc.ca> :

Cliquez sur « Dossiers », puis sur « Renseignements sur les dossiers ». Tapez le n° de dossier et appuyez sur « Recherche ». Cliquez sur le n° du dossier dans les Résultats de la recherche pour accéder au Registre. Cliquez enfin sur le lien menant au « Sommaire » qui figure dans la colonne de gauche.

Autre façon de procéder : Cliquez sur

http://scc.lexum.umontreal.ca/fr/news_release/2006/06-08-14.2a/06-08-14.2a.html

DISMISSED / REJETÉES

William Charles Rath v. United States of America et al. (Ont.) (Crim.) (31037)

(The application for an extension of time is granted and the application for leave to appeal is dismissed. / La demande de prorogation de délai est accordée et la demande d'autorisation d'appel est rejetée.)

Coram: McLachlin / Binnie / Charron

Patrick Hamilton c. Sa Majesté la Reine (Qc) (Crim.) (31368)

Coram: Bastarache / LeBel / Fish

Victor Vito Rizzuto c. Ministre de la Justice du Canada (Qc) (Crim.) (31260)

Coram: Deschamps / Fish / Abella

DISMISSED WITH COSTS / REJETÉES AVEC DÉPENS

Government of Prince Edward Island v. Merrill Condon et al. (P.E.I.) (31416)

Coram: Binnie / Deschamps / Abella

Métis National Council of Women et al. v. Attorney General of Canada (F.C.) (31421)

Coram: Binnie / Deschamps / Abella

Anthony Tsai v. Leo Klug et al. (Ont.) (31427)

Coram: Binnie / Deschamps / Abella

DISMISSED WITHOUT COSTS / REJETÉE SANS DÉPENS

Daniel Normandin c. Procureur général du Canada (C.F.) (31329)

(La demande de prorogation de délai est accordée et la demande d'autorisation d'appel est rejetée sans dépens. / The application for an extension of time is granted and the application for leave to appeal is dismissed without costs.)

Coram: Bastarache / LeBel / Fish
